DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikantinformatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Producencie i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformation och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU

BGS technic KG
Bandwirkerstr. 3
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480
Fax.: 02196 7204820
mail@bgs-technic.de

www.bgstechnic.com

DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitus- ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetsanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

DE Verletzungsgefahr: Verwenden Sie Radschrauben-Einsätze nur für die vorgesehenen Anwendungen und achten Sie darauf, dass die Einsätze sicher im Schraubenkopf sitzen. Tragen Sie Handschuhe, um sich vor Verletzungen durch Abrutschen oder Blockieren zu schützen.

EN Injury hazard: Use wheel bolt inserts only for the intended applications and make sure that the inserts are securely seated in the bolt head. Wear gloves to protect against injury from slipping or jamming.

FR Risque de blessure : utilisez les inserts de vis de roue uniquement pour les applications prévues et veillez à ce que les inserts soient bien fixés dans la tête de vis. Portez des gants pour éviter de vous blesser en glissant ou en vous bloquant.

ES Peligro de lesiones: Utilice los insertos para tornillos de rueda únicamente para las aplicaciones previstas y asegúrese de que los insertos estén bien asentados en la cabeza del tornillo. Utilice guantes para protegerse de lesiones por deslizamiento o atascamiento.

IT Rischio di lesioni: utilizzare gli inserti per bulloni delle ruote solo per le applicazioni previste e assicurarsi che gli inserti siano saldamente inseriti nella testa del bullone. Indossare guanti per proteggersi da lesioni dovute a scivolamento o inceppamento.

CZ Nebezpečí zranění: Používejte vložky kolových šroubů pouze pro určené aplikace a zajistěte, aby byly vložky bezpečně usazeny v hlavě šroubu. Používejte rukavice, abyste se chránili před zraněním v důsledku sklouznutí nebo zaseknutí.

DA Fare for kvæstelser: Brug kun hjulboltindsatser til de tiltænkte anvendelser, og sørg for, at indsatserne sidder godt fast i bolthovedet. Brug handsker for at beskytte dig selv mod skader på grund af udskridning eller fastklemning.

FI Loukkaantumisvaara: Käytä pyöräpulttien lisäosia vain niille tarkoitettuihin käyttökohteisiin ja varmista, että lisäosat istuvat tukevasti pultin päässä. Käytä käsineitä suojautuaksesi liukastumisesta tai juuttumisesta aiheutuvilta vammoilta.

HR Opasnost od ozljeda: Umetke za zavrtnje kotača koristite samo za predviđene primjene i osigurajte da su umetci čvrsto namješteni u glavu zavrtnja. Nosite rukavice kako biste se zaštitili od poskliznuća ili blokiranja ozljeda.

HU Sérülésveszély: Csak a kerékcsavar-betéteket használja a rendeltetésszerű alkalmazásokhoz, és győződjön meg arról, hogy a betétek biztonságosan ülnek a csavarfejben. Viseljen kesztyűt, hogy megvédje magát a csúszás vagy elakadás miatti sérüléstől.

NL Gevaar voor letsel: Gebruik inzetstukken voor wielbouten alleen voor de toepassingen waarvoor ze bedoeld zijn en zorg ervoor dat de inzetstukken stevig in de boutkop vastzitten. Draag handschoenen om uzelf te beschermen tegen letsel door wegglijden of vastlopen.

PL Ryzyko obrażeń: Wkładek śrub kół należy używać wyłącznie zgodnie z ich przeznaczeniem i upewnić się, że są one bezpiecznie osadzone w łbie śruby. Należy nosić rękawice w celu ochrony przed obrażeniami spowodowanymi poślizgnięciem lub zakleszczeniem.

RO Risc de rănire: Utilizați inserțiile pentru șuruburi de roată numai pentru aplicațiile prevăzute și asigurați-vă că inserțiile sunt bine fixate în capul șurubului. Purtați mănuși pentru a vă proteja de rănirea datorată alunecării sau blocării.

SV Risk för personskada: Använd endast hjulbultsinsatser för avsedd användning och se till att insatserna sitter ordentligt i bulthuvudet. Använd handskar för att skydda dig mot skador på grund av glidning eller fastkörning.

PT Perigo de ferimentos: Utilize os insertos dos parafusos das rodas apenas para as aplicações previstas e certifique-se de que os insertos estão bem assentes na cabeça do parafuso. Utilize luvas para se proteger de ferimentos provocados por escorregamento ou encravamento.

SR Опасност од повреда: Користите уметке за завртње точкова само за предвиђене примене и уверите се да су уметци безбедно постављени у главу завртња. Носите рукавице да бисте се заштитили од клизања или блокирања повреда.